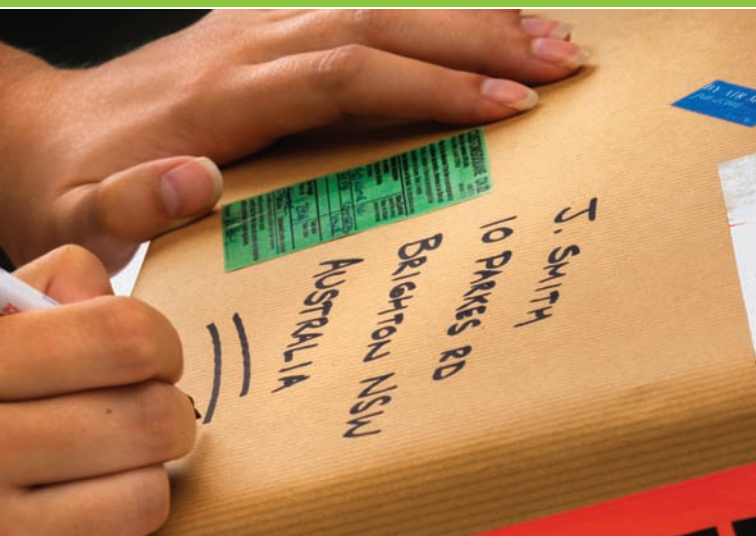




Australian Government

Australian Quarantine
and Inspection Service

有什么东西是 不能寄来澳洲的？



Quarantine Matters!

Quarantine Matters!

澳大利亚检疫

来自海外的食品、植物材料和动物制品可能会将世界上某些最严重的虫害和疾病带到澳大利亚，破坏我们宝贵的农业和旅游业以及独特的环境。

检疫和国际邮件

澳大利亚检疫及检查服务处(Australian Quarantine and Inspection Service - AQIS)检查到达国际邮件中心、机场以及港口的物品。AQIS官员、X光机和侦察犬对每年寄到澳大利亚的1.5亿份国际邮件进行普查，截获大约8万件高风险检疫物品。

寄邮件到澳大利亚的提示

- > 不要寄违禁食品、植物材料或动物制品。
- > 限制浏览 www.aqis.gov.au/icon，查看有关产品要求及进口条件。
- > 清楚并正确填写申报标签。确保逐一填写包裹内容，包括所使用的包装材料。
- > 不要用装蛋的纸盒，木盒或曾经装过水果、蔬菜和肉类/肉类制品的硬纸盒包装物品：这类包装材料有检疫风险，因此受到禁止。
- > 不要用干草或干植物材料包装：这些包装材料也受到禁止。使用报纸或泡沫塑料来包装易碎物品。
- > 彻底清洁所有鞋子、运动和露营设备，清除任何泥土和种籽痕迹。
- > 将澳大利亚检疫法例告诉海外亲友，请他们不要从海外邮寄违禁食品、植物材料和动物产品。

违反澳大利亚检疫法例可被罚款6万澳元以上。

对检疫物品如何处置？

如果您的某些邮件因检疫原因被扣留，根据检疫风险大小，您有多种选择。您可以：

- > 缴费由AQIS对物品进行安全处理(例如烟熏、辐射)*；
- > 在 www.aqis.gov.au/importapp 网站申请进口许可证*；
- > 缴费由AQIS将物品寄回给寄件人*；或
- > 由AQIS将物品销毁。

安全处理可能会损坏物品。AQIS会尽一切努力降低物品损坏的风险，但不会对可能造成的损坏负责。

AQIS对物品的保存期为30天。如果收件人在此期间没有和AQIS取得联系，物品将被销毁。

*需支付费用。

文化活动或节日与检疫

活动	检疫物品
农历新年	竹笋、整条鱼、整只鸡、含肉馅食品、含柑橘物品
中秋节	蛋黄馅或肉馅月饼

在文化活动和节日庆典中，请考虑改用其它可以寄到澳洲的礼品。告诉海外亲友澳洲的检疫法例，并请他们不要邮寄违禁食品、植物或动物产品。

亚洲食品杂货购物区

州	华人食品杂货购物区
NSW	Haymarket, City; Ashfield; Chatswood; Cabramatta; Hurstville
VIC	Little Bourke Street, City; Victoria Markets, City; Springvale Shopping Centre, Springvale Road; Victoria Street Shopping strip, Richmond; Box Hill Shopping Centre, Whitehorse Road
QLD (Brisbane)	Taringa; Fortitude Valley
QLD (Cairns)	Grafton Street, City
SA	Central Market, City; Chinatown, City; Hanson Road, Athol Park; Hanson Road, Woodville Gardens
WA	Barrack Street, City; William Street, City; Canning Vale; Northbridge; Subiaco
NT	Coconut Grove; 城区集市日
TAS	Warwick Street, City; Sandy Bay; Invermay; Devonport
ACT	Belconnen; Dickson; Phillip

互联网购物和邮购该怎么办？

检疫法例适用于所有邮寄商品，包括在网上订购或邮购的商品，例如：

- > 花卉、树木和蔬菜种籽及球茎
- > 食品
- > 供人和动物使用的药物和其它医疗品
- > 含水果丁的茶叶

在网上订购或邮购前，请在www.aqis.gov.au/icon 网站查看有关澳大利亚进口检疫条件限制。

举报违反检疫和出口法例的事件

举报违反澳大利亚检疫、出口或食品检查法例的可疑情况，请致电 **AQIS 热线 (AQIS Redline) 1800 803 006** (仅限于在澳大利亚境内拨打)。您可以通过这个免费电话服务秘密举报违反澳大利亚检疫法例的可疑人物。您也可以秘密写信给 **AQIS Redline**, Compliance and Investigations Program, GPO Box 858 Canberra ACT 2601，或发电邮到 compliance@aqis.gov.au。

查询详情

如果您需要了解有关进口要求的更多详情，请浏览下列链接网站：

海关进口条件 >

www.customs.gov.au

野生生物交易法例 >

www.environment.gov.au/travel

AQIS会从国际邮件中取走哪些物品？

以下并不是一份完整的违禁物品清单。其中某些物品可经处理后放行(要支付费用)。任何含有昆虫或幼虫的物品将被取出，并必须经过处理。

肉类和肉类制品



- > 所有非罐装肉类 - 鲜肉、干肉、冻肉、熟肉、熏肉、咸肉、腌肉或经包装的肉
- > 腊肠(salami)、肉肠(sausages)、盐腌的整只鸭子、动物和禽类肝肾、牛肉条、牛肉粒、牛肉干、牛肉丝和猪肉丝、肉松和猪肉松、鱼肉肠、肉馅月饼、含肉的即食面、猪手
- > 所有宠物食品，包括罐头和干制食品 and 补充食品、鱼食和鸟食(种籽)

乳制品、蛋类和含蛋产品



- > 奶酪、奶、牛油以及其它乳制品*
- > 含10%以上乳类、10%或以上蛋类(全蛋、干蛋及蛋粉)的包装膳食和其它食品，包括含蛋月饼(咸蛋、腌蛋和皮蛋)、咸的或腌制的鸭蛋和鹌鹑蛋、含蛋的快餐面、蛋黄酱、三合一牛奶咖啡、奶粉和含奶的快餐谷物食品

水果和蔬菜



- > 所有新鲜水果和蔬菜(姜、苹果、柿子、柑、草药、鲜竹笋、柑橘类、山楂果、桑椹)
- > 含有种籽和果皮的水果干和蔬菜干

植物和泥土



- > 所有盆栽/露出根部的植物、剪枝、根、球根、球茎、根茎、茎部及其它可以生长的植物材料
- > 含沙产品，包括玩具、纸卡、手工艺品和门缝拦(door stop)
- > 沾染了泥土、粪便或植物材料的鞋子和设备

种籽和果仁



- > 谷物食品、玉米、生果仁、栗子
- > 松果、鸟食(种籽)、水果及蔬菜种籽、不知名称的种籽、一些商业包装的种籽和种籽装饰品、新鲜花生、红豆和绿豆

植物材料



- > 树皮、香蕉制品、稻草和麦秆制品及包装用品；干燥香花瓣 (potpourri)；含谷麦粒、玉米皮或种籽的商品，干花及插花、鲜花及花环

活动物



- > 所有哺乳类、鸟类、各类鸟蛋、鸟(燕)窝、鱼、爬行类、两栖类以及昆虫类

中草药(包括含动物原料者)



- > 所有含动物原料的治疗品和药物，例如鹿茸、鹿角、鹿鞭、阿胶、燕窝、冬虫夏草、灵芝、党参、蛤蟆油/肉、干蚯蚓、各种干制动物、干胎盘、干蜥蜴、鸭肠、鸭肾、蹄筋、乌龟以及牛尾菇*
- > 蜜蜂产品，包括花粉、蜂蜡以及蜂巢

实验材料

- > 各种医疗和动物样品
- > 各种诊断用具袋和微生物*

* 有特殊条件 - 请在AQIS 网站 www.aqis.gov.au/icon 查看进口条件。



Australian Government

Australian Quarantine and Inspection Service

www.aqis.gov.au

电邮: international.mail@aqis.gov.au

国际邮件中心

New South Wales

AQIS International Mail Program

PO Box 657 Mascot NSW 1460

Sydney Parcel Centre

电话: 02 9897 2108 传真: 02 9897 7728

Queensland

Brisbane Airport Logistic Centre

25-27 Qantas Drive Brisbane Airport QLD 4007

电话: 07 3246 8678 传真: 07 3246 8681

Victoria

PO Box 1006 Tullamarine VIC 3043

电话: 03 8318 8274 传真: 03 8318 8275

Western Australia

PO Box 606 Welshpool WA 6986

电话: 08 9277 6889 传真: 08 9277 3484

Northern Territory

PO Box 37846 Winnellie NT 0821

电话: 08 8920 7000 传真: 08 8920 7077

Australian Capital Territory

GPO Box 858 Canberra ACT 2601

电话: 02 6272 3933 传真: 02 6272 3468

AQIS备有本宣传册的其它语言版本。

© Commonwealth of Australia 2008
本宣传册的内容以印刷时为准。
检疫规定如有变更, 恕不另行通知。
出版时间: 2008年3月。

